

ВОЗМОЖНОСТИ МОБИЛЬНЫХ ПРИЛОЖЕНИЙ В ИЗУЧЕНИИ РУССКОГО ЯЗЫКА

Камерилов М.Д.

*Белорусский государственный университет информатики и радиоэлектроники
г. Минск, Республика Беларусь*

Котельникова Е.А.

В статье затрагивается вопрос мобильных приложений в жизни человека, с помощью которых пользователь имеет возможность изучать языки, в частности русский язык, используя лишь свой смартфон. Рассматриваются возможности, которые предоставляются одним из популярных приложений для изучения русского языка.

Благодаря стремительному развитию информационных технологий, в жизни каждого человека появилось множество новых возможностей: доступность любой информации, облегчение деятельности человека в различных сферах и, конечно же, информационный прогресс не мог обойти такую важную составляющую образования человека, как изучение различных языков.

Технологии, вошедшие в нашу жизнь, являются очень хорошим инструментом во многих сферах жизни, включая образование. Самым удобным, на сегодняшний день, является обучение через мобильное устройство, так как оно всегда под рукой, и в любое свободное время можно уделить внимание совершенствованию навыков русского или любого другого языка. Такое изучение языков удобно во многих ситуациях, когда у человека есть свободное время и только смартфон под рукой.

Многие приложения преподносят изучение языков как развлечение, чем ещё сильнее заинтересовывают потенциального пользователя тратить всё больше и больше времени на изучение языков, используя данное приложение. Одним из преимуществ большинства языковых приложений, в которых обучение происходит путём решения различных заданий без какого-либо взаимодействия с другим человеком, является то, что в день, на обучение какому-либо языку, можно тратить от 15 до 30 минут, что бывает очень удобно для большинства людей.

В разных приложениях для изучения доступно разное количество языков. Существуют как платные, так и бесплатные приложения. Как правило, в платных приложениях разработчик требует от пользователя покупки подписки на определённый срок, для того, чтобы пользователь смог получить доступ к полному функционалу информационного продукта, а также финансово поддержать разработчика.

На сегодняшний день существует несколько обобщённых видов приложений для обучения языка, учитывая огромное множество этих приложений и относительную индивидуальность каждого:

- 1) Приложения, в которых изучение языка происходит путём решения различных тестов и заданий в развлекательной форме;
- 2) Приложения, в которых изучение языка происходит за счёт общения с реальными людьми, которые являются носителями, вами изучаемого языка;
- 3) Приложения, в которых изучение языка происходит путём просмотра различных лекций и занятий в видео-формате.

Многие иностранцы, по разным причинам, желают выучить русский язык. Многие из них начинают знакомство с русским языком через мобильные приложения, специализированные на изучении языков, в частности русского языка. В основном, такие приложения помогают получить только языковую базу, так как самостоятельно изучать русский язык только с помощью тестов довольно-таки проблематично,

следовательно, на разных этапах изучения русского или любого другого языка нужно подбирать подходящие приложения, а лучше комбинировать их, для более быстрого изучения необходимого вам языка.

Рассмотрим одно из самых популярных мобильных приложений, позволяющих изучать русский язык.

Busuu – это интерактивный обучающий сервис, где можно учить онлайн не только русский, но и другие иностранные языки: английский, испанский, итальянский, французский, турецкий, арабский, португальский, немецкий, японский и китайский. Сервис представляет собой список уровневых тематических курсов с короткими заданиями на теорию и практику.

Само приложение поддерживает множество языков интерфейса. В приложении есть возможность проверить уровень изучаемого языка. На сайте представлены уроки в рамках европейской системы уровней владения языком: от А1 (уровень выживания) до В2 (примерно средний уровень).

Нажав на нужный уровень, можно получить список уроков с заданиями. Это помогает не только удобно планировать занятия по дням, но и показывает общую картину: какой объем работы предстоит сделать. Начинать необходимо с того этапа, который понятнее всего, и сделать несколько заданий. В процессе пользователь понимает, что слишком легко/сложно и нужно ли перейти на следующий этап, или вернуться на шаг назад, чтобы заполнить пробелы.

Что представляют собой уроки в Busuu?

Каждый урок посвящен отдельной теме. Все начинается со словаря или флеш-карточек: вам показывают картинки с новыми словами или готовыми фразами. Вы читаете, слушаете произношение, а затем повторяете вслух. К каждому слову или фразе приводится пример употребления.

Изображение занятия на сервисе Busuu приведено на рисунке 1.

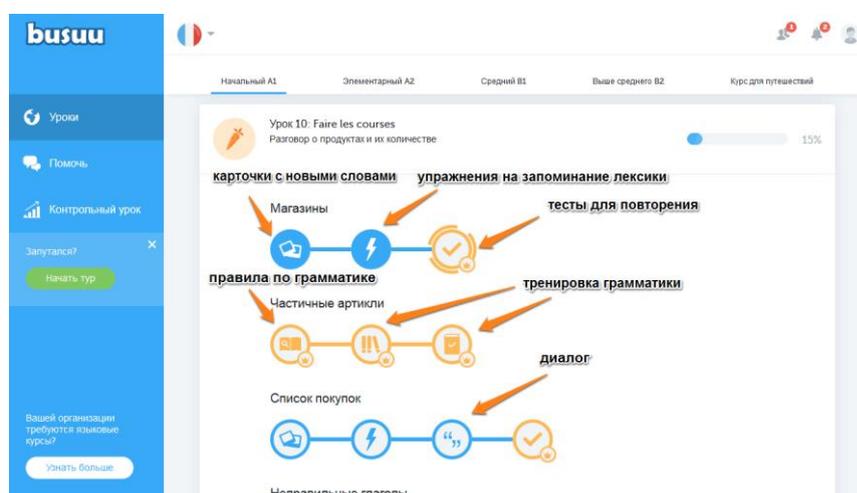


Рисунок 1 – пример стандартного урока в Busuu

Функционал приложения:

- 1) Словарные тренажеры.
- 2) Тесты: абсолютно разнообразные задания на повторение уже изученного в уроке материала. Каждые несколько уроков даются дополнительные задания и тесты на проверку качества усвоения материала: повторение слов и грамматики, а также прослушивание аудио текста с ответами на вопросы;
- 3) Диалоги: тренировка аудирования и произношения.
- 4) Грамматика: практические упражнения.
- 5) Запись голоса: можно слушать диалог, а затем записать на аудио, чтобы проверить качество произношения;
- 6) Корректировка текстов: практическое упражнение - оставлять носителям языка свои предложения на проверку и получать корректировку.

Популярные приложения для изучения языков, зачастую, обладают практически идентичным функционалом. На примере приложения Busuu мы рассмотрели возможности, которые предоставляются нам подобными сервисами.

Конечно же, такие сервисы полностью не заменят живое общение, но, как альтернатива, которая есть всегда под рукой, очень хороший вариант, особенно для начинающих.

Список использованных источников:

1. Официальный сайт приложения Busuu [Электронный ресурс] – Режим доступа : <https://www.busuu.com>. – Дата доступа: 14.12.2020.
2. Обзор сервиса Busuu [Электронный ресурс] – Режим доступа: <https://elenaruvel.com/12-yazykov-na-vybor-onlajn-servis-busuu>. – Дата доступа 15.12.2020.